

## Előfizetési ár:

Egész évre 8 frt = 12 kor.  
Félévre 4 frt = 6 kor.  
Negyedévre 2 frt = 4 kor.

Külsőlegnek, közlegyző-  
rek és néptanítóknak:

Egész évre 6 frt = 12 kor.  
Fél évre 3 frt = 6 kor.

## Egyes szám kapható:

a kiadóhivatalban, a főtárszéd-  
ber, Köszl János, Hochreïn J.  
és fia irodájában.

## PÉCS

## POLITIKAI VEGYESTARTALMU LAP.

## Hírdetéseket

elfogad a kiadóhivatal (lyceum-  
könyvnyomda), hol mindenkor  
a legutányosabb árak szabta-  
nak. Minden heiklatott hirdetés  
után 30 kr = 60 fillér bélyeg  
díj fizetendő.

Nyitlitter 1 sor íft 2 korona

## Kéziratok

a szerkesztőszögbe (lyceum  
könyvnyomda) küldendők.

Megjelenik hetenként kétszer. | Szerkesztőség és kiadóhivatal: lyceumi könyvnyomda. | Kéziratok nem adatiak vissza.

## Az új osztrák miniszterelnök.

Windischgrätz Alfréd hercegről, az új osztrák miniszterelnökről a következőképp ír a „Pester Correspondenz”: A magyar állam, a kormány, mely a parlamenti többségre támaszkodva, Magyarország sorsát intézi, ép úgy a hazafisága által kitűnő magyar parlamenti ellenzék, bizalommal és rokonszenvvel üdvözli Windischgrätz Alfréd herceget, az új osztrák miniszterelnök személyét. Jogosult a remény, hogy Windischgrätz Alfréd herceg működése a sokféle vonatkozásban és sürgős politikai ügyekben, melyeket a magyar miniszterelnökkel együtt fog elintézni, igazolni fogja a bizalmat, melyely Magyarországi kormánya és parlamente lovagias nyíltsággal viseltetik iránta. Ez a bizalom hatalmas szövetségese lesz Windischgrätz hercegnek a nehéz feladatok szerencsés megoldásában, melyekre vállalkozott. E bizalom nemcsak szavakra vagy ígéretekre van építve; ama tények eredménye az, melyek Windischgrätz herceg politikai múltja és jellemtulajdonságai felől ismeretesek. Windischgrätz herceg éppen nem az üres ígéretek embere; ellenkezőleg, díszrejtett el lehet mondani róla, hogy ő e tekintetben követte

a legelőkelőbb államférfini példát. Amelykor kerülte előbb a tünőt-fellépést, mégis anyira követte Andrássy Gyula gróf némes példáját, a ki szerint politikára nézve azigéret sokkal többet jelent, mint a bevégzett tény. Mert politikai ígéretert komoly államférfi politikai és személyes becsületével felelős. Windischgrätz herceg, a ki mint aktív politikus csak kezdő, eddigelé szintén mindig hű maradt egyszer adott szavához. A magyar érdekek szempontjából az ő személye már az okból is rokonszenvet, mert fenntartás nélküli erélyvel vált be a dualizmus becsületetes barátjának. Ő az első osztrák miniszterelnök, a ki magyarral tud. Annál jobban megfogja egymást érteni a monarchia két államának miniszterelnökei ennek folytán mind a két rész előnyére annál jobban és gyorsabban meg egyezni, a mint ez Magyarország koronás apostoli királya és Ausztria eszárára legfelső óhajainak megfelelő. Windischgrätz Alfréd herceg, aint a korlátokl iradalom tulajdonsa, Magyarországon is nagybirtokos. Ne higgyék, hogy Magyarországon a hercegi névre való tekintetből vannak bizalommal az osztrák miniszterelnök iránt. Ezzel az

előlegezett rokonszenvvel oly tapasztalatok alapján ajándékozhat meg őt, melyeket a főemesség tagjainál a magyar történelemben szereztek. E tapasztalatok még azoknál is beváltak, a kik régmúlt időkben, kihalt nemzedékekben fegyvert viseltek Magyarország ellen és később ennek dacára, a mint a magyar nemzetet megismerték, Magyarországi legészintébb barátaiá lettek. Windischgrätz hercegnél örvendést az, hogy őt kora ifjúságától fogva, nézeteinek fenntartásával melyeket mint osztrák mágus és egy eredetileg közvetlen birodalmi nemzeti hercegi család fejé szerezett Magyarországi iránt barátságos befolyások által a rokonok kitüntették a magyar állam, annak királyhűség és alkotmányos érzése felől.

Windischgrätz herceghivatva van, hogy koalíciós miniszteriumával helyreállítsa Ausztriában a belbékét. Ő azért alkalmas erre, mert jelene, családi összeköttetési és minden esekénymé, mely politikai életét eddig jellemezte, épenséggel oly tulajdonságok koalícióját nyújtják, melyek őt arra képesítik. A rája bizott misszió rendkívül nehéz, mert egy szerencsétlen örökséget vesz át, a mennyiben a nagy pártok eddig tudva vagy nem tudva, az örök-

## A PÉCS TÁRCAJA.

## A halál.

— LESSING. —

Tegnap, hűk, közlegjétek,  
Hogy borozva üldögélek.  
Szörnyű módon megjedtem:  
A halál állt itt mellettem.

Kifent kasza volt kezében,  
Meg is szólalt ilyenképen:  
»Már jöhetsz e, soha értem!  
Gyere velem, mákvirágom!»

Kedves halál, esdekeltem,  
Ne kívánj meg már is engem;  
Itt a borom, megihatod,  
Aztán menj csak. Én maradok.

A bor után nyult nevetve  
S a nyavalyás betegekre  
Köszönte a polgárnak  
Mind kiitta. Csöpp, se maradt.

Azt hittem, most mentve vagyok;  
S mégis, újra hívogattál:  
»Azt gondold egy pohár bor  
Mindjárt megem a haláló!

Kérlek, halál, hagyj még élnem;  
Orvos leszek megígérem,  
S hogy ha akad pár bol-gem,  
Felét neked átengedem.

»Jól van. Most már én se bánom,  
Maradj hát itt e világom.  
Élj, a mi ddig meg nem árod  
Elni bori és sztrni eszköl!»

Jó halál, ez ígértem.  
Ej éjtre szállt engem;  
Bort iszta bori a pohárba,  
Üntök a barátságra!

Lán, örökké kell hát élnem.  
Nem jöhetsz e, soha értem!  
Lányok esőjka, kecsmák bora;  
Sem unom meg őket soha!

BEDAY LÁSZLÓ

## Zifferblatt és Knopfmacher.

A „Pész” eredeti tárcája.

Mikor mindennapos utamban atvágok  
Budapest szeg-zugos külvárosi utcáin, meg-  
akad a szemem egy bolton a minék a  
kopott hirdetődeszka lakó betűkkel körül-  
tölti ki a nagyvilágnak és a Lipótváros-  
nak, hogy itt norinbergi árúk a képzel-  
hető legutányosabbban kaphatók

Hanem engem nem a norinbergi  
árúk érdekeinek; a bolt címtáblájá sokkal  
inkább. Az pompáik ott a hosszú deszkán  
(fekete alapon fehér betűkkel, ez is meg-  
jegyzetem): »Zifferblatt és Knopfmacher.»  
Zifferblatt és Knopfmacher! A tollam  
dacosan megtagadja a szolgálatot; fel-  
örög kellet unszolnom, míg le meri írni  
ezt a ket nevet. Akkor is szétfrocsenteti  
a tintát haragjában, s olyan kusza, olvashat-  
hatatlan betűket vet utána, hogy nyugalomba  
kell tennem.

Zifferblatt és Knopfmacher! Boldog  
Isten, mennyit vesződtem, mennyit izzadtam,  
míg meg tudtam tanulni ezeket az  
armanyos neveket!

Sietős volt az utam Csak egy futó  
pillantást vetettem a kopott cégtáblára,  
elmosolyodtam, aztán mentem tovább.  
Hanem valami visszabizott. Valami belső  
osztón, valami kimagyarázhatatlan sugallat  
egyre piszkált, menj vissza, olvasd el  
meg egyszer, a mi oda van írva.

Visszamentem és előlvastam, Elolvastam  
egyszer, kétszer; nem használt; neki rugazkodtam harmadszor, negyedszer  
is, míg végre nagy bajjal megútdtam  
jegyezni. Az emlékezőtehetségem belezárdta  
a nagy fáradságba, es minden ki-porokajta  
pihenés után jagatott. Csakugyan ki is  
pihenté magát a haszontalan! mire a

lött előítéletek abszolútizmusa alatt rendszeresen szervezték a gyűlöletet az egyes nemzetiségek között. Csehországban németek és csehek közt a viszony a permánens polgárháború veszedelmes állapotáig rosszabbodott. A kölcsönös boy-cottirozás Csehországban még gazdasági háborút is produkált, mely az állam legmagasabb érdekeinek kárára még társadalmi téren is, a kenyérkeresésben, kereskedelemben és iparban rendszérrel emelte a kölcsönös ellenségeskedést és ártást. A túlzó-csehek ezenkívül természetesen egyttal szláv háborút is prédikálnak a magyar termények ellen, sőt még a magyar értékpapírok ellen is. Az improvizált cseh diplomaták eme clique-jének — kik még cseh császárságról is álmodoznak — tudatlanságára nézve természetesen különböző, hogy ezzel egyenesen megsértik az Ausztria és Magyarország közt fennálló állami szerződéseket. Azok a cseh főurak, kik az 1890. január 19. kiegyezési megállapodást főleg Windischgrätz Alfréd herceg befolyására aláírták, ma későn bánják, hogy nem maradtak hívek az államférfi vezetéséhez; most a maguk kárán okultak és sajnálják, hogy az ifjucseh radikálisokkal való kacérkodásuk ellentétbe hozta őket Windischgrätz herceggel, a ki mint a kiegyezési bizottság elnöke 1890. május 30-án nyílt ülésben a következőket mondotta: „szavunkatadtuk zálogul a kiegyezési pontozatok kiviteléért és mint becsületes embereknek be kell váltanunk eszót a nemes célnak, az országban a béke helyreállításának elérésére.” Ezt az 1890. évi kiegyezést egyedül Ö F e l s é g e kezdeményezésének és békéthozó államférfi bölcsességének kell köszönni. Windischgrätz herceg már akkor bizalmas embere volt a koronának

és a cseh főurak közt ő volt az egyedüli, a ki csak még 11 főnyi követőivel tántoríthatatlanul hű maradt az adott politikai becsületességhez. Ezért maradt ő Ausztria belpolitikájában is a korona bizalmas embere és hivatott meg éppen most, hogy helyreállítsa a korona intenciói és az osztrák parlament koalált 3 nagy pártja közt az alkotmányos harmóniát, mely nélkülözhetlen Ausztria belbékéjére. Azok a cseh főurak, a kik akkor hűtelenek lettek Windischgrätz herceg vezetéséhez és adott szavukat nem váltották be, reméljük a multnak e bűnéből most megtanulták azt az egyszerű igazságot, hogy „honesty is the best policy,“ — becsületesség a legjobb politika. Az osztrák párt-anarchia gyógyítására a becsületesség nemcsak a legjobb politika, hanem az egyedüli is, a mely által a parlamenti betegségek és politikai járványok gyógyíthatók, melyek a bécsi birodalmi tanács frakcióinak harcát már egészen egy szervezett konfúzióig vitték. Már ezért is lehet éppen most nagy reményeket helyezni Windischgrätz herceg kipróbált államférfi becsületességébe és egész jellemének erkölcsi komolyságába.

Azok a cseh feudálisok, a kik időnként megszüntek konzervatívek lenni, midőn az 1890. kiegyezési kérdésben a koronának adott ígérethűkhöz hűtelenek lettek, ma már nem fognak többé a Magyarország elleni ellenséges deklamációkban keresni villámhárítót az ifjucseh radikalizmus viharában. Az ultracseh frakció, mely már nagyon régóta erőszakosan meghamisította és tiránnizálta a csehországi közvéleményt, ma már a cseh főnemességet nemzetiségi különbség nélkül egy husszita pórháború előkészítésével fenyegeti, melyre a forradalmi izgatás minden eszközzel akarják csábítani a félre-

vezetett, eredetileg loyális lakosságot. Ebben Windischgrätz herceg élni fog a vas kézzel és a hagyományos erélylyel, melyet nemzetsége család örökségének tartanak, hogy mindenek előtt eltávolítsa Csehországban az anarchista tendenciákat, melyek az uralkodónak ebben a korona tartományában a politikai ténykedést egy, eredetileg loyális, derék, szorgalmas és munkás nép legmélyebb életvelejiéig megmérgezték.

Hála Isten, rég elmúlt idő volt az, mely vérrrel és vassal van beírva Magyarország történelmébe, mikor elvakult osztrák politikusok Magyarország gyöngeségében kerestek csalóka hasznot. Ennek ellenében Magyarország őszinte rokonszenvvel üdvözlölné, ha az osztrák állam végre az által lesz erősebb, hogy Ö F e l s é g e valóban apostoli-keresztényi békeszerető érzelmeinek megfelelően az ausztriai nemzetiségek testvérilykos harcát okos békekötés és közös hasznos munka fogja befejezni.

Magyarorazágnak ma elég hatalma van, hogy a maga erejéből, minden körülmények közt megvédje állami és nemzeti érdekeit, amnyira, hogy az egyseges és oszthatlan magyar nemzet eszméje Szt. István birodalmában bronzból való sziklavá lesz, melyen szétloccsan a pánszláv vagy szociál-forradalmi külföldi viharhullám. De ennek dacára azt hiszik Magyarországon, hogy okuk van az elégtételre, midőn az új osztrák miniszerelnökben Magyarországnak egy új barátját üdvözlök, a ki folytatni fogja Taaffe grófnak elismerésre méltó, loyális és lovagias tradícióját. Magyarországgal a barátságos viszony fenntartásának feladata sok tekintetben meg lesz könnyítve herceg Windischgrätznek. A herceg vérokoni kötelékek által össze van kötve és szoros baráti viszonyban áll a magyar mágnás családdal. Ebből, az elő-

harmadik utcán befördültam, már tisztára elfeledtem a két hangzatos nevet.

Boszankodtam és — kezdtem komolyabban érdeklődni Zifferblatt és Knöpfmacher iránt. Magam se tudom, hogy miért Ingerlett a probléma, hogy én két néven annyit kinlódom és még se tudom becsületesen megtanulni őket Egyre többet gondolkodtam felőlük. Az egyik pillanatban megsajnáltam őket, a másikban már haragudtam rájuk.

Hogyne sajnálná meg az ember az ilyen szegény-teremtéseket, a kiknek örök átkuk a nevük.

Elképzel em, hogyan huzódott meg a kis Zifferblatt az iskolában, milyen vagyva nézte a többi fiúk irkáján a jó hangzású, tetszetsős neveket. Micsoda kín lehetett az neki, mikor a tanító felhívta felelni az egész osztály kacagása mellett ropogtatta meg nehányszor a nevét:

— Zifferblatt, maga nem tud semmit. Zifferblatt, maga számár. Zifferblatt, elmehet a helyére.

Nem tudta a jámbor, hogy talán ugyanabban a pillanatban az ország másik sarkának egyik iskolájában egy rövid nadrágú, pityergő arcú, vékony hangú kis Knöpfmacher jajgat és átkozza azt a vézetet, a melyik neki ilyen csunya nevet szánt.

Mikor ennyire eljutottam a kis Zifferblatt és a kis Knöpfmacher történetében, könnyen hozzá tudtam képzelni a többit is.

Emlékszem, akkor tájban az ügyvédem sokszor szidott, hogy még egy rongyos sommás keresetet se tudok kedvére elkészíteni; a kollégák pedig azzal az ostobasággal boszantottak, hogy aligha szerelmes nem vagyok, az tesz ilyen szórakoztató.

Dehogy voltam szerelmes, dehogy. Hanem Zifferblatt és Knöpfmacher históriája annyira elfoglalt, hogy miattuk nem értem rá mással törődni.

Almaimban (othon és az ügyvédi irodában) kiszineztem az egész történetüket.

Elgondoltam, hogyan üldözi ki az iskolából a tanárok rosszakarata meg a diákok csufolódása a kis Zifferblattot. A szegény fiú ekeseredik, ott hagyja a tanulmányokat, a latin tudományát felbeszakítja a második etjegetésnél, és elme egy boltos inasnak.

A gazdája goromba pokrócra, az első segéd célcélódó mániában szenved és hihetetlen mennyiségű rossz viccet termel a kis Zifferblatt nevére.

Nem, ezt se lehet tovább kiállni.

Pedig, istenem, azt hitte már, hogy most boldog lesz. Volt, a ki szerettel

simult hozzá: a gazdája szöszke kis lánnya.

Igaz, hogy még csak tíz éves bolt az istenadta, de azért olyan édesen tudta átölelni, és olyan enniváló kedves volt, mikor azt susogta:

— Ziflikém, édes Zifferblattom, én a maga felesége leszek.

Most már ennek is vége, most már mindennek vége van. Zifferblatt nem maradhat tovább, elmegy szerencsét próbálni Pestre.

Az ország tulsó sarkán pedig ugyanekkor a kis Knöpfmachert piszkálja a világfájdalom. A bizonyítványai tele vannak kitűnőkkel, a háta meg kék foltokkal. Bűnbakja az egész iskolának; mindenki őt csufolja, mindenki őt veri.

A nevéből gondolom, hogy Knöpfmacher költői lélek volt. Oh mennivre bánhat egy ilyen érzékeny, költői szívet ez a meg nem érdemelt gúny, csufondáros bánásmód!

Szegény, szegény kis Knöpfmacher! Micsoda szép terveid voltak neked, hogyan ábrándoztal kitűnő diplomáról, tagas, szép ügyvédi irodáról, és — hogyan füstö ment mindez, mikor egy professzorod eltalált mosolyodni a nevednél, te összevesztél vele, a tintatartót is hozzá vágtd, aztán kicsaptak az iskolából.

kelő érzülete által kitűnő családjában történt vérvégülékből magyar főnemességünk eszméivel való rokonság is ered, a mely főnemesség a korszerű haladás követelményei előtt éppen nem zárkózik el. Ezért reméljük, hogy Windischgrätz herceg toryreformerképpen fog beválni az angol arisztokracia értelmében és a haladó érületű magyar mágnások példája szerint. A politikai rokonság terén is igaznak bizonyult a régi tapasztalat, hogy „vér nem válik vízzé”, a mely elpárolog.

Windischgrätz Alfréd herceg neje szül. Auersperg Gabriella hercegnő, a mely család szintén rokonságban van magyar főnemési nemzetségekkel. Windischgrätz Alfréd herceg továbbá vérokona Windischgrätz Lajos herceg m a g y a r m a g n á s n a k és Magyarország egyik legbuzafiasabb családjával, a Dessewffy grófokkal s ó g o r s á g b a n van, miután Windischgrätz Valéria hercegnő, Windischgrätz Lajos herceg neje szül. Dessewffy Valéria grófnő, akinek nemes, tevékeny, hazafias érzülete vagy a legszeretettelőbb módon megmagyarosítja ezeket a mágnás-nemzetségeket a rokonnait, vagy, mint a Windischgrätzek osztrák ágánál történik, azokat Magyarország őszinte barátaivá tette; természetesen egyesülve a többi Dessewffy grófokkal, különösen Dessewffy Aurél gróffal. Ez utóbbi Ausztriában — joggal — egy tory-reformer hírének örvend.

Windischgrätz Alfréd hercegen e szerint a dualizmusnak a húsa és vére, a politikai érzületbe átment eszméjének koalíciója van megtestesülve. Ez az érzület egyesül nála az osztrák állameszméhez való ragaszkodással és azon meggyőződéssel, hogy az osztrák államnak mentek kell maradnia a pánszláv és socialis anarchiától, a mely állam nem csupán államiszterződések által szö-

vetkezett a magyar állammal, hanem őszinte és testvéries barátság által is.

## Hirek.

— **Battenberg Sándor** †. A szlívnicai hős, Bulgáriának első fejedelme f. hó 17-én, slívnicai diadalának évfordulóján a stájer fővárosban meghalt.

Tragikus sors ragadta el élete virágjában Hartenau Sándor grófot. Bulgária egykori hős fejedelmét, most az osztrák-magyar hadsereg vitéz tábornokát. Halálát vakbél-gyulladás okozta, melyet most kapott meg másodszor s a mely pár nap alatt életét oltotta. Kitűnő férfiú veszett el benne, a ki dicső hadi tetteivel szerzett díszes helyet a történelemben s a kinek a jövő háborújában is nagy szerep volt szanva.

Hartenau gr. vagyis Battenberg Sándor kevec 1857. április 5-én született. Atyja Sándor hessen-darmstadti herceg, anyja Hanke gróf lengyel hadügy-miniszter leánya, később Battenberg hercegnő volt. Résztvett a plevni győztes csatában s Gurko vezérlete alatt átment a Balkánon. A háború után visszalépett a német hadseregbe, 1879. április 29-én választotta meg bolgar fejedelmének egyhangulag a bolgárok tirnovai nemzeti gyűlése, II. Sándor ear ajánlatára. Bulgáriának keleti Rumeliával való egyesítése 1883. szeptemberében háborúba keverte Szerbiával. A háború nagy hadi dicsőséget hozott rá a szlívnicai és piroti győzelmek után csak a mi monarchiánk közbelépése óvta meg Szerbiát a teljes leveréstől. Ezel a háborúval azonban magára vonta a cárr, III. Sándor haragját. Állása mind nehezebbé vált. 1886-ban katonái összeesküvést szerveztek ellene, elfogták s Oroszországba hurcolták. Visszatérése diadalmenet volt a bolgar nép újjongott örömeiben. Ekkor — szerencsétlenségére alázatos táviratot küldött a cárnak, ez azonban visszautasította. Ezért a fejedelm 1886. szeptember 7-én lemondott és elhagyta Bulgáriát. 1886-ban nőül akarta venni Frigyes német császárné leányát, Viktóriát, de ezt a tervet, bár a császári család különösen Viktória császárné pártolta, Bismarck, Oroszország iránti tekintetből megghusította.

Erre a herceg kilépett a porosz

hadseregből, lemondott a hercegi címről s 1889. február 2-án nőül vette Loisinger Leopoldine pozsonyi származású énekesnőt s a Hartenau gr. nevet vette fel. 1890-ben belépett az osztrák-magyar hadseregbe ezredesi ranggal. 1891-ben a bolgar szobranye 50.000 frank évi dotációt szavazott meg neki. 1892. május 2-án nevezték ki vezérőrnagynak s mint ilyen vett részt az idei közszegedi hadgyakorlatokban.

Halála mely és általaános részvételt kelt világszerte. Király Ő Felsége, az angol királynő, a bolgar fejedelem részvét-táviratot intéztek az elhunyt hősnek özvegyéhez és a bolgar országgyűlés özvegyének és árványának továbbra is megszavazta az évi dotációt.

Az elhunyt sirjánál a magyar nemzet igaz részvéte is megnyilatkozik, szívből sajnálva a vitéz katonát és a tehetséges hadvezért, kihez oly sok szép reményt fűztünk. Legyen áldott emléke.

— **Az egyházmegyéből.** Készmárk József Tamási kaplán Vasáros-Dombórá vikáriussá nevezetett ki. — Fent Ferenc tanulmányi felügyelő a Lyeumi templom hitiszónok állásától saját kérelmere fölmentetvén, utódjává Kozáry Gyula hitoktatót nevezetett ki. — Pelső Árpád kaplán Döbröközről Regölybe, Varga Kálmán Regölyből Döbröközbe, Csizmadia Alajos Vasáros-Dombórról Tamásiba küldetett kaplannal.

**Tanítói pályázatok.** A magyar-herteleni r. k. kántortanítói állásra december 11-ig, az udvardi r. k. kántortanítói állásra január 10-ig; — a kárászri r. k. kántortanítói állásra december 10-ig pályázat van hirdetve.

— **Hymen.** Schönwald Gyula, — Schönwald Imre ékszerész bátyja — folyó hó 26-án vezeti előtérhöz Hollieschauban Grätzer Berta k. a. t.

— **Az ügyvédi kamara köréből.** A pécsi ügyvédi kamara választmány a dr. Naraniesik Lajos ügyvédet Dárda székhellyel az ügyvédek névjegyzékébe felvette.

**Alapszabály jóváhagyása.** A pécsi fazekas, porcellán és összes agyagmunkások szakegyesületének alapszabályait a kereskedelmi miniszter jóváhagyta.

— **A pécsi jótékony nőegylet hangversenye** f. hó 18-ikán válogatott, de nem nagy közönséget vonzott össze. Az ügyesen összeállított programban meg-

Az apád elvert, aztán elkergetett. Mintha ezt nem tudta volna megteni verés nélkül is!

Te is elbujdostál, kis szivedben tele haraggal és gyűlöléssel a Knöpfmacher nev ellenségei ellen.

Aztán — elképzelem — hogyan ült Pesten egy piszkos külvárosi kocsmá legpiszkosabb zugában egy háromlábú asztal mellett két fiatal ember. Mindegyik előtt bor, mindegyik szemében valami sötét kétségbeesés. Körülöttük réz-munkások tivornyáztak; ők ketten hallgattak, csak néha tört ki egy-egy sóhajtás belőlük.

Mikor a fizetésre került a sor, az egyik észreveszi, hogy nincs nála pénz. A durva kocsmáros, a ki szokva volt az ilyenekhez, ki akarja dobni a vendéget. A másik ekkor közbelép, és fizet halgatag szomszédja heiyett is.

Az hatáson köszöni meg és bemutatja magát halk hangon:

— Zifferblatt vagyok.

— Nevem Knöpfmacher.

Amannak kiprúnt az arca a haragtól:

— Uram! Gunyolódni akar talán?

— Gunyolni én? Isten menten! De hát mivel is gunyolnám?

— Azért, hogy olyan szerencsétlen

nevem van, önnek nem kellene csupa gúnyból egy még ostobábbat mondania.

— De kérem, Knöpfmacher az én becsületes nevem. Es az öné? Nem hallottam jól.

— Zifferblatt. De édes Knöpfmacher úr, minket az Isten is egymásnak teremtetett. Ha tudná, mennyit szenvedtem én már a nevem miatt.

— En mindenesetre kétszer annyit, felelt Knöpfmacher meggyőződéssel.

— De most már nem szenvedünk tovább. Oszlatyosok leszünk bajban és örömben. Válltelve haladunk előre! Eljen Knöpfmacher!

— Eljen Zifferblatt!

— Eljen Zifferblatt és Knöpfmacher!

— Eljen!

S a szent frigyét egy félliter borral pecsételték meg.

Ettől a naptól — úgy gondolom — Zifferblatt és Knöpfmacher elválhatatlanok lettek. Ha csufolják őket a nevükért, legalább együtt csufolják.

Es a váltvetett munka csakugyan használt valamit. Most már ott pompázik a cefgeifirat, minden arra menő elolvashatja, hogy itt Zifferblatt és Knöpfmacher urak norinbergi árukkal kereskednek.

Most már büszkék a nevükre... azaz, mintha jobban az a büszkeség lohadna valamit.

Egyszer Zifferblatt csak úgy odavetve megszólítja a másikat.

— Te, Knöpfkem, mit szólnál hozzá, ha én házasodnam?

Knöpfmachernek pár nap óta borús arca egyszerre kiderült:

— Ejnye, én is már régóta azon tűnődöm, hogyan mondjam meg neked, hogy én is házasodni akarok

— Hiszen ez nagyszerű! Hanem mit szól a nevükhöz az asszony?

— Az asszony, az meg csak hagyján, hanem a gyerekek, a gyerekek! A fiaink is annyit szenvedjenek a nevükért, mint mi? Te, Ziffike, hatha megmagyarosítanók a nevüket?

— Pompás lesz Tudod, nem magamért, hanem a fiaimért.

En is, oh én is csak a fiaimért. És Zifferblatt vőfély volt a Knöpfmacher lakodalmán, Knöpfmacher pedig násznagy a Zifferblattén.

S minthogy most már nincs kizárva, hogy a Zifferblatt és Knöpfmacher dinasztia kis trónörökösöket kap, elkezdtek gondolkozni új néven is.

Ugy hallottam, főtök már az új címtáblát (fehér alapon feketével): az lesz rajta:

— Hunyadi és Rakóczi vegyes kereskedése. Norinbergi áruk nagyban eladása.

**Rococo.**

található volt minden, mi az igényeket kielégíti és a közönség mégis távolmaradásával tüntetett.

Lehangolta ez a közreműködőket is, de azért mégis oly hangversenyt rögtönöztek itt derék műkedvelőink, mely művészeti értékét véve beillt volna a budapesti concert idény aranyozott keretébe is; más részt pedig oly előjelnek tekinthető, hogy egy kis összefektetés és komoly törekvés mellett, a zenélet nem csak élénkülni fog nálunk, de solid eredményeket vivand ki a művészet terén is. Valódi élvezet volt e hangverseny, mert programja érdekes, változatos volt, és rendezői tapintata mutatott.

A műsorozat Jadasson három részből álló gyönyörű, fűlbemázó zenéjű »Sextet«-jével kezdődött, előadva Tolnai Vilmosné, Girardi Józsefné urnök, Oszwald Oszkár, Zoller Nándor, Girardi József, Krudy Géza urak által zongora, és vonós-hangszereken. Bár valamennyien legkitűnőbb műkedvelőink közé tartoznak, el nem mulaszthatjuk különösen elismerésünkre adózni Tolnay és Girardi urnöknek, kik szép zongorajátékukkal elragadták a közönséget. Múlt partnerük volt Oszwald Oszkár is, ki a nehéz primhezgedű részt sikeresen juttatta érvényre. A sextet legnehezebb és legszebb része a harmadik, melynek befejezte után a jól megérdemelt tapsok sem maradtak el.

Ezután Fekter Ferenc, a magy. kir. opera volt tagja énekelte el három csinos dalt. Az első a »Madárka dal« volt, Masse Victor: Pál és Virginia operájából, melyet Mendelssohn »Esti dala« követett, legutóbbára hagyván a legszebbet a »Picolino« operából, melyet valóban élvezettel hallgatott végig a közönség. Öszimint örültünk, hogy Fekter ezt alkalommal ismét felkérte közreműködésre a rendezőség, mert városunk e jeles enekesét, mindenkor örömmel hallgatjuk s dalait most is élenk tetszés követte. A sikerhez Preuss Adolf diskrét és elegans zongorajátéka is nagyban hozzájárult. Sajnálattunkat fejezzük ki, hogy a következő szám előadóját: özv. Kaltnecker Györgyné urhölgyet, ki az estélyen Raff Joachim »Valse Brillante«-ját adta elő, oly ritkán hallhatjuk, pedig Pécsért Preuss Adolf mellett őt ismerjük legkitűnőbb zongoraművészeinknek. Előadását oly tapsvihar követte a melyet műkedvelő ritkán kap.

Az estély fénypontját, a műsor koronáját Schneider Istvánné éneke képezte, ki gyönyörűen iskolázott hangjával lekötötte a figyelmet. Bevezetésül Czigány-Panna-ból a románcot dalolta el s utána népdalaink egyik gyöngyét a »Sötét az éjkezetű dalt, majd pedig, Strauss Cigánybárójából a »Kis eskett« című magán-dalt. Nem esoda ha az utolsó accord után csak néhány pillanat múlva tört ki a tapsvihar, mert elvultunk ragadtatva a szép előadás és hang által. A kis közönség hálás is volt, mert háromszor hívták a lámpák elé és meg kellett toldania műsorát még egy dallal.

Az estélyt dr. B o d ó Aladár ismert vigkedélyű ügyvédünk: »Miért nem akarunk feléhez menni a lányok« című humoros előadására zárta be, melyen jól mulatott a közönség.

Alig fejeződött be a hangverseny, eltűntek a nagyteremből a székek és a kis társaság egy része táncra perdült míg a másik rész bevonult a buffetbe és Orosz cukrázdájába.

A táncoló hölgyek közül a következőket sikerült feljegyezni: Brodskyk Marietta, Ehn nővérek, Gianone Malvin, Hoffmann Mariska, Hinka Mariska, Jeszenszky Irén, Kovácsky Irén, Kaltnecker Györgyike, Lechner nővérek, Schmidler Frici, Siebert Méda, Szász Margit, Sável Kornelia, Weidinger Ilona, Werner Elsa, Zöld nővérek, Zsolnay

Böske, Girardi Józsefné, Decleva Vilmosné, Pileh Antalné és Valentin Ottóné.

A sikerült és kedélyes estélyen az első négyest 18 pártáncolta, és jogakadémiaik fiatal polgárainak ügyes rendezése mellett még hajnali 3 órákor is javában folyt a tánc.

— **Hamis huszfilléresek.** Az új nikkeipénzek közül a huszfilléreseket sűrűn hamisítják. A forgalomban levő huszfilléresek legnagyobb része hamis, úgy, hogy minden apró pénzre váltott forintnál egy-két hamis huszfillérest adnak. A hamis pénz ólomból van verve és csak ha összehasonlítják a jó pénzzel, akkor vehető észre a hamisítás.

— **Apolónók tanfolyama.** A Magyar Vöröskereszt Egyesület 1894. január elsején új betegapólonói tanfolyamot nyit a budai Erzsébet-kórházban. Az üresedésben levő tizenegy helyre minden kifogástalan erkölcsű husz-negyven esztendősnő pályázhat. A folyamodványok az egyesület igazgatóságához (Budapest), IV. kerület, Koronahereg-utca 2-ik szám) legkésőbb december 26-ig elküldendők. Azokat, akik a hathónapos tanfolyamot sikerrel elvégzik, az egyesület állandóan alkalmazza. Az igazgatóság egyébként úgy szóval, mint levél útján szívesen ad felvilágosítást.

— **Halálozás.** Özv. H u l i n Andráné szül. Kereszt Teréz meghalt folyó hó 17-én életének 78-ik évében. Béke hamvaira! — M ü h l Mihály meghalt folyó hó 18-án, 54-ik évében.

— **Boldogtalan szerelemből a halálba.** P a p Janos könyvkötő-segéd a múlt héten felment Pécsről a fővárosba, hogy feledjen Papp ugyanis megszeretett egy pécsi lányt, aki őt nem akarta viszonosítani, a fiatal ember hát jobbnak látta, ha elmegy a lány közelébe s Budapestre jött, a hol a Gellért-rakpart 23. számú házában vett lakást. Eleinte utána nézett, hogy foglalkozást kapjon, de pár napja ki sem mozdult hazulról s rendkívül levertnek látszott. A lakásadója nem tudott a szerelmeről s így azt hitte, hogy azért bándótki, mert nem kap munkát. Csütörtökön reggel aztán Papp alig hogy felkelt, forgó pisztolyt vett elő és mellé lökte magát. A seb életveszélyes, de a sebesült nem vesztette el rögtön az eszméletét s a mentőknek, a kik a Szent-János kórházba szállították, elmondta, hogy a boldogtalan szerelem hajtott a kétségbeesésbe. Az orvosok nem biznak a felgyógyulásában.

— **Új táviróhivatalok.** A kereskedelmiügyi miniszter a balaton-szentgyörgy—somoogy-szobbi h. é. vasútnak Somoogy vármegyében fekvő: Segesd, Böhönye, Mesztegnyén, Marcali, Kéthely és Balaton-Keresztur nevű állomásait állami és magántáviratok kezelésére hatalmazta fel.

— **Fürdő - részvénytársaság.** A fővárosi pénzügyi körökben mozgalom indult meg egy nagyszabású részvénytársaság alapítására, melynek az volna a célja, hogy a hazai fürdőket magas színvonalra és európai bírnévre emelje. A vállalat, mely husz millió forint részvénytőkével alakulna meg, átvénné az állam tulajdonában levő fürdőhelyeket, ezek között a Herkulesfürdőt is. Megvásárolna a vállalat megkülönböztetett magántulajdonban levő fürdőket is, mindenképp Balatonfüredet és Tencsen-Teplicet. A fürdő-részvénytársaság alapítását szindikátus vállalta magára, melynek munkáját csak a rossz pénzügyi helyzet késlelteti.

— **Elhullások állatszallítmányoknál.** A földmívelésügyi miniszter a kereskedelmi miniszterrel egyetértőleg rendelkezést adott ki az állatszallítmányokban előforduló elhullásoknál követendő eljárásra vonatkozólag. Ha az elhullás okául ragadós betegséget állapítanak meg, az egész

állatszallítmányt további intézkedés véget a közösi előjárásnak adják át. Horvát-Szlavonország és az osztrák tartományok már külföldnek tekintetnek.

— **Orvosi zsebnaptár.** Légrády testvérek könyvkiadóhivatalában megjelent az Orvosi zsebnaptár 1894. évi évfolyama. Szerkeszti F a r a g ó Gyula dr. ára 1 frt. 40 kr.

— **Új fürdő a Balaton partján.** Magyarország egyik legnagyobb természeti szépsége: a Balaton, mind nagyobb méltánylással részesül. A magyar tengernek eddig elhanyagolt partjait felkeresi a kultúra s a magyar fürdőközönség nem lesz kénytelen a távol tengeri fürdőkre járni: Trouville, Ostend, Scheweninget meg fogja találni itthon. Balaton-Füred és Siófokon kívül egy harmadik nagyszabású balatoni fürdőt is létesítenek a magyar tenger egyik legszebb partján, Fonyódon. A fürdő létesítését dr. Szaploneczay Miklós, megyei főorvos kezdeményezte és építője Glück Figyes, a fővárosi Pannónia-szálló tulajdonosa lesz. Az új fürdő erősen fog konkurálni a már meglévő két balatoni fürdővel, mert a helynek, hová az új fürdőt tervezik, fenyves, erdős és szőlős hegysége van; a part síma, homokos és a Balatonnak is meg van itt a kellő mélysége. A szállók és a villák felépítésére nyolc évi hold területet vásárolnak; gróf Zichy Béla pedig kötelezte magát, hogy ha tulajdonában lévő fonyódi erdős hegyet parkiroztatja. A megvásárolandó terület felmérésére s átvetése céljából Talián Gyula somgyi főispán, dr. Szaploneczay Miklós főorvos, Scholz Gyula, Glück Figyes és egy műépítész legközelebb Fonyadra utaznak, hogy a fürdő kiépítésének és parkirozásának tervére nézve is megegyezzenek. Az építkezést és egyéb munkálatokat már kora tavasszal megkezdik.

— **Kalauz a vízben.** A somogy-szobbi új vasút egy kalauz ugyancsak szánandó helyzetbe jutott nov. 17-én. Mesztegnyén körül éppen jegyvizsgálásban utazott, kupéból-kupéba a vasúti kocsi keskeny országútján, a vagonlépcsőkön, midőn egy kocsinak a kilincse sehogysem akart engedni az erőles kinyitási kísérleteknek. A kalauz valami bajt sejtve, telj's erejével feszítette a kilincset, mely az erős nyomás alatt kettétört s a szegény kalauz, ki erre a váratlan fordulatra nem volt elkészülve, nem elég biztos állásában a rándulás következtében elvesztven az egyensúlyt, hanyatt-homlok bukott alá lépcsőről, vasúti töltésről s a vasútmelletti, vízzeltelt árokba gurult, még pedig oly szerencsétlen helyzetben, hogy nem tudott magán segíteni, és ha a közelben dolgozó vasúti munkások észre nem veszik s ki nem szabadítják kritikus helyzetéből, aligha lukasztott volna át több bilitát a pólujárt kalauz. Még az is szerencse a szerencsétlenségben, hogy az az új vonat nem halad oly sebesen, mint a keleti express-vonat, mert hát akkor nagyobb baj is történhetett volna a kalauzzal.

— **A mi rég kellett volna.** Már tán nyoma sem volna szép magyar szőlő-hegyeinken a filloxa rettenő pusztításának s újra zöldelnének hegyek, völgyek, ha csak 10 évvel is előbb jut eszébe a kormánynak az az okos kezdeményezés, a mivel most próbál szerencsét Szegzardon a földmívelési miniszter. Mint e városból jelentik a filloxa pusztítása következtében elpusztult szőlőhegyek újból való beültetésére a kormány támogatása mellett szőlőültető részvénytársaság van alakulóban 100.000 forint alaptőkével. A társaság az összes szőlőhegyeket beültetné szőlővesszővel, kölcsönököt adna a szőlőhegyek tulajdonosainak és csak a termés után fizetné vissza a szőlőgazda a kölcsönt, 6 százalék tőlesztéssel. — Tervnek

nagyon szép és helyes, csak aztán a kivitelben is beválják.

— **Bolgár katonatisztek** jártak a napokban Kaposváron, egy alezredes, egy lovaskapitány és egy altábornok, lóvásárlás végett. Vettek is lovakat a kaposvári uradalomtól, dbját átlag 600 frtért és Somssich Andortól is öt darabot 300 frtért. Eszerint a bolgár tisztek értékes lovakat vásárolnak, minők nagyobb tenyésztőink istállóiban találhatók. A bolgárok innen a győri vásárra mentek, honnan — hír szerint — ismét visszatérnek Kaposvárra.

— **Polgármesterünk bécsi utja**, melyből szombaton este tért vissza, többrendbeli hírlapi találgatásokra adott alkalmat, összeköttetésbe hozva azt a város szénbányáinak és a DGHtársaságé építendő palotának ügyével. Miként mi ertesülünk, Aidinger János kir. tanácsos bécsi utja tisztán udvariassági tény, viszonyozni akarván azt a látogatást, melyet ez év folyamán nála Bahnhans, a DGHt. elnöke és igazgatója Ulmann tettek. Hogy e látogatás alkalmával a szénbányák bérletének még függőben levő ügye és talán a DGHt. által építendő új palota is szóba jöhetett, az nem lehetetlen, sőt, nagyon is valószínű és az is bizonyos, hogy ha e beszélgetések közlését a közérdek kívánna, úgy annak publikálását maga a polgármester szorgalmazná, aki ha némely hírlapíróval szemben megbomboldzik is — mire a polgármesternek alapos okai lehetnek és amit töle nem is igen lehet rossz néven venni — alkalom adtan és szükség esetén mégis csak meg tudja magát értetni a sajtóval. Reszünkről csak helyeselnék, ha a város és a DGHtársaság között az érintkezés mentől gyakoribb, udvariasabb és meghittebb és egyik legfőbb kívánságunk, hogy a DGHtársaság a legteljesebb mértékben megnyeressék városunknak, mert nem szabad feledni, hogy a DGHtársaság városunk életében nagy és fontos factor, melylyel az „entente cordiale” létesítése és biztosítása elsőrendű városi érdek, mit minden pécsi polgár könnyen megérthet, ha ugyan városát szereti és nem áll idegen érdekek szolgálatában.

— Ami a városi szénbányák eladását illeti ez a hír — sajnos — minden alapot nélkülöz; „sajnos” mondjuk, mert ezirányban lépések meg nem tételtek, pedig a városi pénztárnak nagyon jó szolgálatot tenne, ha a bányákból pár 100000 frtot kaphatna; mindjárt jobban telnek a csatornázások, kövezetek, iskolákra, szóval a szükséges beruházásokra, melyekre a haladó igények egyre jobban sarkalják a város és melyek, hogy a törzstőke felhasználása nélkül hogyan lettek volna eddig is létesíthetők, azt józan eszű ember el sem képzelheti, ha csak nem akad egy új finánc-zseni, a ki ki nem mutatja, hogy a város jobban jött volna ki, ha a törzstőkéket illetlenül kamatoztatja 4%-kal, maga pedig 5 vagy 5 1/2%-ra vesz föl pénzt, amely zsenialis financerációból legkevesebb 10000 frt évi kára származnék a városnak, mint kamat különbség. Itt még az mennyire rúgna, ha a város nem épített volna annyi kaszárnyát, melyek tudvalegőleg 7%-ot jóvelmeznek tisztán. — Minden esetre szép dolog, ha valaki a városnál jó gazdálkodást kíván. Ehez azonban — érteni is kell egy kicsit a gazdálkodáshoz. A város tanácsa napról-napra bizonyítékát adja annak, hogy legfőbb gondját a város gazdasági ügyeinek előbbre vitele kepezi. Folytassa kitartóan nehéz munkáját és ne adjon semmit egynemely zavaros agyu individuum nagyképsűdő felületességére.

— **A pécsi Nemzeti Casinó** igazgatósága elhatározta, hogy a téli idényben időnként férfi thea-estélyeket rendez. Ez a „férfi” név olyan különösen hangzik egy thea-estélyvel kapcsolatban, bizonyos ridegséget kölcsönöz a thea-

estély fogalmának, melytől szerintünk a női társaság elválaszthatatlan, de ha már a férfiak önzése és ridegsége addig terjed, hogy egyedül, maguk között akarnak theázni, hát... legyen férfi thea-estély. Az első ily nemű estély f. hó 24-ikén lesz és azon Rácz Gusztó fog játszani, aki a vonóval kezében igazi művész és remek játékaival meghódította a pécsi „arany ifjúság”-ot melynek ez estélyek rég óhajtott találkozója lesznek.

— **Jóváhagyott alapszabályok.** A I. pécsi betegsegélyző és temetkezési egylet mondott alapszabályát a miniszter jóváhagyta.

— **Óriás termények.** Az amerikai utjáról épen csak alig hazatért budapesti magkereskedő Mauthner Odón máris egy olyan kiállítással lepté meg a budapestieket, a mely párját ritkítja és az Andrássy uti üzlet kirakataiban kiállított termények oly szépek és olyan óriás nagyok, a minőket eddig még országos kiállításokon sem láttunk. Vannak ott 101, 103 és 108 kilós óriás tőképeldányok, 11 1/2 söt 13 1/2 kilós kalarábok, melyek óriás súlyuk dacára sém fások, hanem teljesen zengék, de látnak itt 17 kiló súlyú oberndorfi répát is, melyet Friedmann péli termelő, 21 kiilos olajbogyóalaku példányt, melyet Harányi Károly gazdasága és 23 kilós Mamuth-répat Józsa Sándor ceglédi gazda állítottak elő. természetesen Mauthnertől került magból. A hozamokra kitűzött aranydíjakat a következők nyerték el: Lollok Gusztáv kengyelű kasznár, kinek 1600 □ ölenként 940 mm. olajbogyóalaku, Politzer Fülöp dévaványai birtokos, kinek katasztrális holdankint 1007 métermázsas oberndorfi répája, és Barány Gábor dobrai bérlő, kinek 1600 □ öles holdankint 1011 métermázsas Mamuth répája termelt a Mauthnertől beszerzett mag után. Friedmann péli termelő elkészt bejelentésével, neki 1101 métermázsas Mauthner-féle oberndorfi répája termelt holdanként. Ha tekintetbe vesszük, hogy a mult tavasszal majd a rovarok pusztították majd hideg, szárazság viselte meg a répapalántákat, be kell vallanunk, hogy valamint a kiállított termények sulya, úgy a hatósági bizonylatokkal beigazolt fenti hozamok bálmalatra méltók; mert bamulatosok valószínűleg normális, jó időjárásban is és mindenestre csak paratlan minőségű jó magvaknak kell az ilyen óriás eredményeket érdemül betudni.

**Gabona-árak**

hivatalosan feljegyzettek Pécs szab kir város 1893. évi november hó 18. napján tartott hetivásárán

|           | őszi      | —frt—kr. | —frt—kr. |
|-----------|-----------|----------|----------|
| Buza      | (tavaszi) | —        | —        |
|           | (uj)      | 6.70     | 6.50     |
| Kétszeres | (ó)       | —        | —        |
|           | (uj)      | 5.60     | 5.50     |
| Rozs      | (ó)       | —        | —        |
|           | (uj)      | 5.60     | 5.40     |
| Árpa      | (őszi)    | —        | —        |
|           | (tavaszi) | 6.30     | —        |
|           | (uj)      | 5.60     | —        |
| Zab       | (őszi)    | —        | —        |
|           | (tavaszi) | 6.70     | 6.60     |
|           | (uj)      | —        | —        |
| Bükköny   | uj        | —        | —        |
| Repee     | mm.       | —        | —        |
| Kukorica  | mm.       | 4. —     | 3.80     |
| Széna     | 2.80      | 2.60     | —        |
| Szalma    | 1.50      | —        | —        |

Kínalát: közép.

Mintegy 260 gabona kocsi volt a piacon.

Felelős szerkesztő és kiadó tulajdonos: **FEILER MIHÁLY.**

Nyom. Feiler Mihálynál (lyceumi nyomda) Pécsen

15463. sz./tkvi. 1893. 4607

**Árverési hirdetmény.**

A pécsi kir. törvényszék mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Kis Hegedűs Anna berkesdi lakosnak végrehajthatónak

**Sánta Mihály és neje Domonkos Katalin**

űszöghi lakos végrehajtható szervenő elleni 96 frt 32 kr. tőkekövetelés és járuléai iránti végrehajtási ügyében a pécsi kir. tszék területén levő Ellend községben fekvő az ellendi 203. sz. tkjvben felvett † 1970. hszsz. szőlő és pincére 652 frt, az ellendi 286. sz. tkjbe felvett † 1556/7. a. hszsz. szőlőre 114 frt és a † 1556/185 hszsz. pincére 116 frtban ezenell megállapított kiállítási árban az árverést, mégis a 286. tkjvbe a. l. alatti szolgálomijog fentartásával elrendelte, s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1893. évi november hó 29. napján d. e. 10 órakor Ellend község bíró hazánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiállítási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozik tartoznak az ingatlan becsarának 100%, vagyis 65 frt 20 krt, 11 frt 40 krt, és 1 frt 60 krt, készpénzben, vagy az 1881. 60. t. c. 42. §-ában jevezett árfoylammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt övadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi 60. t. c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismerényét átszolgáltatni.

A pécsi kir. törvszék mint tkvi hatóság 1893. évi augusztus hó 30. napján. Lukrits bíró helyett

**Bogyay Pongrác** kir. tszéki bíró.

4469. sz. 1893. 4690

**Árverési hirdetmény.**

A dárdai kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Fodor Pál ügyvéd dárdai lakos végrehajthatónak

**Barits Stipó baranyavári lakós**

végrehajtható szervenő elleni 61 frt 22 kr. tőke követelés és járuléai iránti végrehajtási ügyében az árverést a dárdai kir. járásbírószág területén levő Baranyavár községben fekvő, a baranyavári 30. sz. tkvben felvett 34. hsz fekvőség s 34. sz. haznak adóst illető 1/4 részére 228 frt a bvári 953. sz. tkjben felvett I. 696a, 777a, 1241b, 246a, 400a, 503a. hsz. fekvőségekből 1301 telki birtok adóst illető 1/2 részére 1391 frt, a bvári 901. sz. tkjvben felvett 901. hsz. fekvőség adóst illető 1/2 részére 168 frt, a bvári 634. sz. tkben felvett 1240. hsz fekvőség adóst illető fele részére 322 frtban ezenell megállapított kiállítási árban elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1893. évi december hó 18. napján d. e. 10 órakor Baranyavár községben a jegyzői irodában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiállítási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozik tartoznak az ingatlok becsarának 10 %-át, vagyis 22 forint 80 krajcárt, 139 forint 10 krt, 16 frt 50 krt és 32 frt 90 krt készpénzben, vagy az 1881. évi LX. törvény-cikk 42. §-ban jelzett árfoylammal számított és az 1881. évi nov. hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ban kijelölt övadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismerényét átszolgáltatni.

A dárdai kir. jbiróság mint tkönyvi hatóság 1893. évi aug. hó 17. napján. **Jobst Béla** kir. aljbíró.

# Uj könyv- és papirkereskedés!

Felhivom a t. közönség b. figyelmét azon körülményre, hogy **PÉCSETT, Király-utca, Hattyu-épületben (Schönwald Imre ékszerüzlete mellett) egy jól berendezett**

## könyv- és papirkereskedést nyitottam.

**Jól felszerelt raktár, jó minőségű áruk, mérsékelt árak, gyors, pontos és előzékeny kiszolgálás** által t. vevőim megelégedését reményilem kiérdemelni.

*Könyv- és könyomdai munkák felvétele a legjutányosabb árak mellett.*

Mindennemű tankönyveket  
és tanszereket

**a legjobban és legolcsóbban lehet beszerezni.**

*Régi tankönyvek vétele és eladása.*

**50 drb. angol „Pearl” esonszínű levélpapír és 50 drb. boríték egy csinos dobozban 80 kr.**

# WOLF MIKSA

könyv- és papirkereskedő.

**Vidéki megrendelések a legpontosabban teljesítetnek.**

**Árverési hirdetés.**

A pécsi kir. tszék mint tkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Elblinger Adám végrehajtatónak

**Frey Ferenc**

végrehajtást szenvedő elleni 400 frt tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a pécsi kir. törvényszék területén levő Nádasd község határában

fekvő, a nádasdi 17. sz. tjkvben felvett I. 19. hsz. 17. sz. ház, belsőségből, 2232. hsz. szántóból Frey Ferencet illető fele részére az árverést 435 frt 50 krban ezenel megállapított kikiáltási árban elrendelte, s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1893. évi november hó 25. napján d. e. 10 órakor Nádasd község házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10 %-át, vagyis

43 forint 55 krajcárt

kézpénzben, vagy az 1881. 60. teikk 42. §-ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi nov. hó 1-én 3333. szám alatt kelt igazságügyi miniseri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi 60. t.-c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Pécsett a kir. tszék mint tkvi hatóság 1893. évi augusztus hó 30. napján.

Lukrits tszéki bíró helyett

**Bogyay Pongrác** kir. tszéki bíró.



Minden hasonló készítményekkel szemben előnyben kell részesíteni ezen labdacseket, melyek mentesek minden ártalmas anyagtól s a legnagyobb eredménnyel használtak az altesti szervek betegségeinél, könnyen használtak és vértisztítók. Egy gyógyszer sem kedvezőbb és amellett egészen ártalmatlanabb

**székrekedéseket**

a legtöbb betegségeknek e biztos forrásait olvasni és cukrozott alakja még a gyermekek is szívesen veszik. Ezen labdacsek dr. Pitha utáni tanácsosól igen megízeltő bizonyítvánnyal lettek kiténtve.

Egy 15 labdacset tartalmazó doboz 15 kr, egy henger (8 doboz, 12 labdacsek) ára csak 1 frt o. é.

**Óvnia!** Minden doboza melyen a cég: gyógyszerár szum heil. Leopold nem áll és hátsó oldalán védjegyüket nem lordja, hamisítvány, melynek megveletől a közönség óvatik. Igazán kell figyelni, hogy ne rossz s nemcsak semmi eredményt fel nem mutatható, de épséggel ártalmas készítményt kapjanak. Határozottan Neustein-féle Erzsébet-labdacseket kell kérni és ezek a borítékon és használati utasításon az itt látható aláírással vannak ellátva.

Hauptniederlage in **Wien**: Apotheke szum heil. Leopold des Ph. Neustein Inerstadt, Ecke der Planken u. Spiegelgasse, Hauptniederlage in **Fünfkirchen** Apotheke S. Sipöcz, L. Zsiga und bei die Barmerherzigen. in **B.-Sellye** F. Uwira

*Neustein-Féle  
Gyógyszerár*

Van szerencsém a t. cz. közönségnek tudomására hozni, hogy gyáramban különféle gyártmányu

**kerékpár-raktárt**

létesítettem, a mely tisztelt vevőim által bármikor megtekinthető.



Valamint minden e szakmába vágó javításokat gyorsan, pontosan s legjutányosabb áron eszközölök.

A t. c. közönség szives pártfogását kérve, vagyok teljes tisztelettel

**KINDL FERENCZ**  
Nepomuk-utca 33.

**Hirdetés.**

Ö császári és apostoli királyi felségének legfelső elhatározása folytán ezenel megindítatik a

**XVII. magy. kir. államsorsjáték,**

melynek tiszta jövedelméből a magyar nemzeti színház nyugdíjintézete két tizedrészben, a magyar gazdaszovnyok országos egyesülete, a gyógyult elmebetegek segélyző egyesülete, a budapesti gyermekbarát egyesület, a m. kir. vagyonatlan állami hivatalnokok özvegyei és árvi részére létesítendő alap, a kolozsvári »Mária Valéria« árva-ház, a szatmármezei nagykárolyi nőipariskola, a magyar kézművészek nyugdíjalapja, a Zágrábban létesítendő Horvát-Szlavon országos javítóház egyenkint egy tizedrészben fog részesíttetni.

E sorsjáték összes 328-ben megállapított nyereményei az alább következő játékterv szerint 100,000 frtra ragnak és pedig:

|               |            |                   |           |
|---------------|------------|-------------------|-----------|
| 1 főnyeremény | 60,000 frt | 2 nyerem. egyenk. | 2,000 frt |
| 1 " "         | 15,000 frt | 4 " "             | 1,000 frt |
| 1 " "         | 10,000 frt | 20 " "            | 500 frt   |
| 1 nyeremény   | 5,000 frt  | 50 " "            | 100 frt   |
| 1 " "         | 4,000 frt  | 200 " "           | 50 frt    |
| 1 " "         | 3,000 frt  | 3000 " "          | 10 frt    |

az összes nyeremények kézpénzben fizettetnek ki.

A húzás visszavonhatatlanul 1893. december 28-án Budapesten történik.

Egy sorsjegy ára 2 frttal o. é. van megállapítva.

Sorsjegyek kaphatók a lottó-igazgatóságnál Budapesten (Pest, fővámház felelelet), a hová a megrendelt ára postautalvány mellett előre beküldendő, valamennyi lottó, ső és adóhivatalnál, a legtöbb póstahivatalnál, a bécsi »Mercur«-nál és minden városban és nevezetesebb helységeben felállított egyéb sorsjegyáruáló közegnél.

Budapest-en, 1893. augusztus hó 1-én

M. kir. lottó-igazgatóság

**KÖZPONTI SZÁLLODA**

Budapesten, Kerepesi út és Rottenbiller-ut sarkán, a keleti (központi) pályaudvar állellenében.

Ezen legnagyobb kényelemmel berendezett szálloda villa mos világlátással, személyfelhuzóval (Lifth) van ellátva és a legmérsékeltebb szobaárak jegyzéke minden szobában ki van függesztve A

**KÖZPONTI SZÁLLODA**

a központi pályaudvartól 2 perc alatt érhető el, minélfogva kocsis használata nem szükséges a megérkezés vagy elutazás-kor, ezenkívül a hozzávaló szálló vendégeknél legcélszerűbb és legkényelmesebb, ha bóröndjeiket és egyéb podgyászait a vasutnál hagyják, honnét szolgálom által azt ingyen behozatom. Midőn még a szállodában berendezett kávéházat és vendéglőt az utazó közönség figyelmébe ajánlanám, maradtam számos látogatást kérve mély tisztelettel

**HÖLLRIGL GYÖRGY** szállodatulajdonos.

**Essenciákat**

rum, cognac, mindennemű szesz italok asztali likőrök és különlegességek azonnali elhibázhatatlan elkészítésére a legkitűnőbb minőségben szállított.

Azonfelül ajánlok 80 foku, vegyileg tiszta eceteszen-**ciát** kellemes ízű borecet és közönséges ecetek gyártásához. Leírások és használati utasítások ingyen mellékeltek

**Kiváló eredményért kezeskedek.**

Árlapot bérmentve küldök.

**POLLAK KÁROLY FÜLÖP**

essenzia - különlegességek gyára

**Prágában.**

Megbízható ügynökök kerestetnek.



# SCHÖNWARD IMRE



órás és ékszertárgyak gyára

Főüzlet:

Király-(fő)utca, a „Hattyu“-épületben.

**PÉCSETT**

Műhely:

Király-(fő)utca, a „Hattyu“-épületben.

**Elad tartós és maradandó értékű tárgyakat olesó szabott gyári árakon írásbeli jótállással.**

**Minden tárgy valódisága bizonyítására a bécsi és budapesti m. kir. főpénzverde-hivatal által van megvizsgálva és fémjelezve. Meglepő szép ujdonságok valódi ezüst és china-ezüst disztárgyakban, nevezetesen:**

**Egy finom angol cognac-készlet 6 személyre rendkívüli finom kivitelben 18 frt.**

**Egy esinos moeca-készlet (2 személyre) legjobb és diszes kivitelben 16 frt.**

**Gyümölestartó legujabb lilazománc-tányérral és ciselirozott chinaezüst diszitással 24 frt.**

**Finom chinaezüst gyümölestartó kristályüveg-betéttel 16 frt.**

**Egy névjegygyűjtő kosár angol façonban 6 frt.**

**Virágkosárka legfinomabb szines zománcüveg betéttel, massiv és elegans kivitelben 12 frt.**

**Szőlőkosarak, ecet és olajtartó állványok, gyertyatartók, vaj-készletek, gyermek étszerek, cukordobozok, kenyérkosarak, tálcák, tintatartók, szivarzó készletek, kávé, tea és tejes kannák 3-5-7 frttől feljebb vannak dús választékban raktáron.**

**Torta és felszolgáló tálcákban meglepő esinos ujdonságok vannak gazdag választékban.**

**Valódi legfinomabb minőségű berndorfi alpacea és chinaezüst gyári raktár eredeti gyári árak szerint:**

|                                       |               |
|---------------------------------------|---------------|
| 12 db nagy kanál a legjobb minőségben | 16 frt - kr.  |
| 12 db nagy asztali kés                | 15 frt 75 kr. |
| 12 db francia villa                   | 16 frt - kr.  |
| 12 db kávéskanál                      | 8 frt 25 kr.  |
| 12 db étszertartó                     | 8 frt 50 kr.  |
| 1 db levesmerő                        | 5 frt 40 kr.  |
| 1 db tejmerő                          | 3 frt 40 kr.  |

**Teljes készletek 12 és 6 személyre esinos casettekben gazdag választékban folyton raktáron vannak.**

**Vésnöki munkák saját műtermemben esinos és művészies kivitelben készítettnek.**

**Egy tetszés szerinti monogramm étszerekbe dbja 10 kr.**

**Egy betű vésése 2 kr.**

**Korona vésése 20 kr.**

Kiváló tisztelettel

# SCHÖNWARD IMRE.